

讀者之聲

喜迎國慶

我們偉大的社會主義祖國，自創以來，在社會主義的大道上奮勇前進，已經二十四年了。今天，在「十一」的節日，在祖國出現社會主義革命和社會主義建設新高潮中，我們以滿懷喜悅的心情，來迎接中華人民共和國成立二十四週年這一光輝節日。

在迎接這一光輝節日的時刻，我們看到祖國的強大，工農業生產的偉大成就，社會主義生產的迅速發展，帶來了給予人民生活的不斷提高，使人想起毛主席在新中國成立前夕的莊嚴宣告：「中國人民將會看見，中國的命運一經操縱在人民自己的手裏，中國就將太陽升起在東方那樣的，以自已輝煌的光輝普照大地，迅速地湧起反動政府留下來的污泥濁水，治好戰爭的創傷，建設起一個嶄新的強盛的名副其實的人民共和國。」歷史的發展，完全證實了這一預見。從那時起，我國的歷史，開始了一個嶄新的年代。

一九四九年十月一日，毛主席在北平天安門向全世界莊嚴宣告：「佔人類總數四分之一的中國人從此站起來了。」並親手升起了一面五星紅旗，中華人民共和國正式誕生了。

二十四年，在整個漫長的人類社會歷史長河中，是極其短暫的一瞬，回顧祖國在這二十四年中，無論是在政治、經濟、科技建設、文教衛生、國際外交等許多方面，都能取得令人可喜的進步和成就。使遠近海外的華僑，都能為這樣的祖國而自豪和欣慰。

在政治方面，祖國以共產主義制度取代了千百年來在中國奉行的封建帝制，人民群眾成了國家的真正主人，男女得到了平等，初步消滅了人剝削人的不合理制度。共產主義的優越性，正在祖國顯露出來，使祖國變得越來越光明，越來越富強。

在經濟方面，有極大的成就。一九四九年全國解放後，從國民黨手中接收過來的是一個生產凋敝，市場蕭條，物價飛漲，民不聊生的爛攤子。回顧從一九三五年國民黨發行「法幣」一起，物價不斷上漲，通貨大量增加，越來越兇，以至不可收拾。一九四八年發行「金元券」，一九四九年崩潰前夕又發行「銀元券」。這兩次大搜刮，使人民僅餘的財力，中飽了宋、蔣、孔、陳四大豪門家族的私囊。這些「爛攤子」的出籠，不知害盡幾許蒼生，滅絕多少生靈。

據統計，從一九三七年七月抗戰前夕至一九四九年五月的十二年間，通貨增發了一千四百多億倍，物價上漲了八萬五千一百多倍。當時國民黨統治者對中國人民橫徵暴斂，如徵收田賦，有的地方預徵幾年，甚至幾十年，名目繁多的苛捐雜稅，竟達一千七百五十多種。在這「捐稅如猛獸，柴米日夜愁」的悲慘日子裏，城市勞工大量失業，流落街頭，千百萬農民破產，逃荒乞飯，賣兒鬻女，在舊中國，人民長期生活在水深火熱之中。當時每遇過天災，便死人無

國家無線電公司

NATIONAL TV & HI FI
2125 Commercial Dr. 253-6636

代理 ZENITH

一九七四年新到
彩色電視機

政府 文憑 技師 修理 快捷 妥當

文華花店

Mandarin Florist
154 East Pender St., (China Town)
Vancouver 4, B.C.
Tel: 687-9605

文華花舖 遷舖啟事
本花店於 遷至華埠 壹五四號 壹五四號 壹五四號

吊古戰場

何彩詒

隆隆炮聲響前時
血肉橫飛想可知
陣陣陣鋒雖勇猛
收屍拾骨傷悲悲
陰風颯颯寒侵衣
古墓重重祭鬼誰
寄語寰球諸國士
和平速解不須遲

作者感

何彩詒

流浪天涯北地中
蹣跚覓食走西東
生計艱難誰青睞
抱負雄心未遂
豈為窮途潦倒義
湯成敗論英雄
蕭條月夜懷家國
異地鄉心兩望鴻

日山

美術廣告
接畫招牌，車身告白，送禮鏡屏，餐館壁畫，兼配畫架，歡迎訂製。
電話：二五四、二九〇七

宜經驗送餐壹名

工金從優。如惠顧電話：五二四、一三五六

宜經驗送餐壹名

廿五歲以上，請於下午四時後面議。
3280 Cambie St.

宜唐廚壹名

入埠好工，工金從優，包食住，有意者請於下午三時後與馬君接洽。
電話：四四一、六四一六

華裔燕梳經紀良機

宜聘在沙省服務，有經驗者為合格，惟本公司亦準備訓練一位新經紀，惟必須諳通中英英語及勤於工作，如你是本公司合格者，每年可能得有四萬元工資，所有復函均請守秘密，請將履歷寄與
M. Leif, 36 M. Leif Insurance Brokers Ltd
1130 Avond Tower, Saskatoon, Sask.

好地位什貨舖自賣

業主遠行急賣，有意者請電六六一六六

印尼馬來西亞旅館

特聘印馬名廚主理

馳名馬來西亞沙撈越，叻沙，及印尼全餐大宴小酌，無任歡迎。

諸君光顧，可品嘗印馬名餐。

營業時間：每日由十一時至凌晨一時。
逢星期日由下午五時至十時。

Indo-Malaysian Restaurant, 4518 Kingsway, Burnaby, B.C. Tel: 438-2477, 438-2478

三睡房住宅出賣

樓上兩個睡房，一個廚房，有壁爐，雅潔廚房，業權清楚，取價三萬七千元。
下午六時後電話：264-2347 洽商。

有酒牌餐館生意出賣

兼咖啡與餐廳，架生用具齊備，因人力問題迫要出賣，致函或電話 847-2281 與經理人洽商。Twin Valley Inn, Box 866, Smithers, B.C.

商業樓出賣

位於東區城多利街，四十九街附近街角舖位一間，樓上兩組睡房，樓下另一組睡房，地方寬敞，現全部自賣。
電話四三五、五一三八

振華器批發有限公司

GIN WAH IMPORTER CO. LTD.
121 Keefer Street, Vancouver 4, B.C.
Tel: 681-1728

本號專辦亞洲名廠瓷瓶，花瓶，餐館用瓷具，古玩，亮畫，油畫，宮燈，唱片，唱帶等名貴商品，批發零沽，歡迎歡迎。并專接辦按款定製。

經理：李漢生(北進)
司徒偉林

邵氏大戲院

SHAW THEATRE
TEL: 684-4732 報四二二街東士嘉堡

今天盛大獻映

邵氏出品 揭開古代青樓中殘暴黑幕 裸體上銀幕 最大膽的嘗試 最新鮮的題材 冷得犀利，熱得交關。成人電影不滿十八歲恕不招待

「情 畸」映加場同

林黛 趙雷 主演

下半二映加期假及、日、六期星逢映放半時七晚每 片副映再，片正映先，場日

Woodward's

活活百貨公司，貨品種類繁多，單是仕女們的便服，有各種大小不同短呢碼，適合各樣身材。這只是介紹活活百貨中的一部分。活活信譽悠久，是可靠的百貨公司。活活百貨公司仕女便服部在二樓。購物請到活活百貨公司仕女便服部，有最理想的式樣及各種呢碼。 歡迎光臨選購。

哥倫比亞運輸公司

539 Main St., Vancouver B.C.
電話：六八七、七四九一 或七四、七一八〇

本公司專門辦理進出口貨，移民入口行裏及搬運等運輸工作，快捷妥當，忠誠服務，收費低廉，僑胞光顧，不論大小，遠近請電譚君。

空軍平及靚

祖國特級皮靴鞋 國際名廠做工靴 應有盡有 包工修理 婦女小童綉珠鞋特價 363 CANBIE at 17 AVE. 874-1924

進步鞋業專家

請長工，長期散工，待遇，累月增加。 電話：晚間時分：八七六、六六八

加拿大首揆

人壽保險公司

華人代理伍偉權

對燕梳研究有十餘年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保險，入息保險，免稅退休儲蓄金，生意股票等各種保險，如蒙賜詢，請電話接洽。

雅慈油漆公司

請油漆技工散工 請長工，長期散工，待遇，累月增加。 電話：晚間時分：八七六、六六八

CANADA TRUST

收租管理 買賣房屋 工商樓宇 投資地皮 各種生意 實業貸款

416 MAIN ST., Vancouver, B.C.
TEL: 682-6701, 261-9351 住宅 325-0527

湯天豪

一、地旺區四間舖位，上辦公室，總建築面積超過一萬平方呎，面對Simpson Street，每年收益約四萬元，開價四十三萬九千元。

二、市區西區，豪華連實業樓，約一百五十座位，有酒牌，實用面積七千平方呎，鋼骨水坭建築，另有私家停車場，經營中國茶樓，夜總會，三大士多連實業，位於市區大角，舖面寬大，多，另有私家停車場，每年生意額廿多萬元，定價十五萬，現款五萬便可買得，餘額充給業主。

四、八組連中區，位於西區，年收益一萬二千餘元，因家庭不和而出賣，約九九年，莫失機會。

五、溫哥華市，商業樓，寬二層，一百二十呎，二萬四千平方呎，舖面寬敞，最好建大寫字樓或大酒店。

六、Kingsway，四間舖位，樓上 Office 近 Simpson Street，百貨公司，好和客，有前途。

尚有大批新屋，欲知詳情，請電話詢問，並替僑胞免費估價。

黃堃俠公證人

QUON H. WONG AGENCIES' NOTARY PUBLIC
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4, B.C.
辦公：684-0938

代理機票船票即買即發分期付款職員熟識各種語言特別服務歡迎比較

一、專售香港及倫敦特價機票期甚多

二、包機消息遊覽票家庭票歡迎查詢

三、代辦護照簽證法律文件遺囑誓詞

四、旅行保險三元保九萬五元保十五萬火燭及其他保險歡迎詢問

辦公：平日照常星期六下午照開

鮮磨沙河粉

敢誇全加獨特二斤兩味道 招牌保證

貴兼不飽，則吾豈敢，鳳城美點，捨我其誰。

機製爽滑麵

雲 秘書寶路蔡根旋敬禮

B.C. Royal Cafe
119 East Pender St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 691-3935

億兆信託銀業

YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE 685-3935

利息壹昇再昇

定期存款 三至五年 九厘一至兩年 八厘七五

活期存款 八厘

存款可隨時提取，由每月五日以內存款皆由壹日起計息

存款有政府保障每人式萬元

服務時間：由星期一至星期四 星期日上午九時十五分至下午五時 星期五上午九時十五分至下午五時

經理：鄒紀新 副經理：何國賢